SPITALUL CLINIC DE OBSTETRICĂ ŞI GINECOLOGIE
"PROF. DR. PANAIT SÎRBU"
Calea Giuleşti nr. 5, Sector 6, Bucureşti - Tel: 021.316.12.81

NR.INREG. 43/07.01.2019

CONTRACT DE MONITORIZARE DOZIMETRICĂ INDIVIDUALĂ

Cap. 1. Părţile contractante

Art. 1.1. S.C. RODOS LABORATORIES S.R.L., cu sediul laboratorului în Măgurele, str. Atomiştilor, nr. 407, etaj 5, camera 507, Bloc Turn I.F.A., cod postal 077125, jud. Ilfov, cont virament: RO30BTRLRONCRT0462686401, deschis la Banca Transilvania, C.I.F. (cod fiscal): 39807309, inregistrata la Oficiul Registrului Comertului 39807309 sub nr. J23/4125/2018 tel/fax: 021.457.48.80/457.48.83, e-mail office@rodos-lab.ro, reprezentată prin Fiz. Codruţ CHERESTEŞ in calitate de Director General, numit în continuare "**furnizor**".

şi

Art. 1.2.SPITALUL CLINIC OBSTETRICA – GINECOLOGIE "PROF. DR. PANAIT SARBU",

cu sediul in Bucuresti, CAL. GIULESTI nr. 5, sector 6, telefon/fax 021.3161296, cod fiscal 4316295
cont trezorerie IBAN RO86TREZ7065041XXX000227 , deschis la Trezoreria sector 6 reprezentata prin DR. OVIDIU MARCEL MOISA, functia manager , director financiar contabil EC. DORINA LUNGU , in calitate de BENEFICIAR pe de o parte,

Cap. 2. Obiectul contractului

Art. 2.1. Furnizorul se obligă sa presteze servicii de monitorizare dozimetrică individuală pentru personalul expus profesional la radiaţii ionizante din evidenţa beneficiarului, în perioada convenită şi în conformitate cu obligaţiile asumate în prezentul contract.

Art. 2.2. Dozimetrele individuale utilizate pentru evaluarea dozelor de radiaţii primite de persoanele expuse profesional sunt dozimetre individuale BeOSL, specificate în certificatul de desemnare ca Organism Dozimetric Acreditat emis de către Comisia Naţională pentru Controlul Activităţilor Nucleare.

Cap. 3. Durata contractului

Art. 3.1. Durata prezentului contract este de 4 luni, începând de la data de 07.01.2019

Art. 3.2. Acest contract se poate prelungi, în baza unui act adiţional, semnat de ambele părţi.

Cap. 4. Valoarea contractului

Art. 4.1. Contravaloarea monitorizării dozimetrice este de:

- **16 RON/persoană/lună pentru monitorizarea dozimetrică la nivelul întregului organism**

Furnizorul nu percepe TVA la data semnării contractului. La data modificării acestei situaţii, furnizorul va percepe TVA (19%), conform legii.

Art. 4.2. În preţul monitorizării dozimetrice individuale sunt incluse:

- expedierea dozimetrelor de la furnizor la beneficiar
- procesarea dozimetrelor, interpretarea rezultatelor şi eliberarea buletinelor dozimetrice
- emiterea de rapoarte dozimetrice speciale
- arhivarea rezultatelor pentru 30 ani de la ieşirea din mediu a persoanei expuse profesional

Art. 4.3. Contractul se încheie pentru un număr de 11 persoane. Orice modificare a numărului de persoane din evidenţa beneficiarului va fi notificată furnizorului în scris. Pentru persoanele luate în evidenţă ulterior, se percep tarifele prevăzute la art. 4.1.

Art. 4.4. Valoarea contractului este **de 11 pers.x 16=176.00 ron**

Cap. 5. Modalitatea de plată

Art. 5.1. Plata abonamentului se va face după semnarea contractului, anual, pe bază de factură emisă de către furnizor.

Art. 5.2. Plata se face cu ordin de plată, în termen de maxim 30 zile calendaristice de la data emiterii facturii.

Cap. 6. Obligaţii contractuale

Art. 6.1. Obligaţiile furnizorului:

6.1.1. Furnizorul livrează dozimetrele individuale şi documentele necesare până în data de 1 ale lunii calendaristice în care urmează să fie purtate.

6.1.2. Furnizorul asigură servicii de evaluare a dozelor de radiaţii individuale, folosind dozimetre individuale specificate în certificatul de desemnare ca Organism Dozimetric Acreditat emis de CNCAN.

6.1.2. Furnizorul are obligaţia de a executa serviciile prevăzute în contract cu profesionalismul şi promptitudinea cuvenite angajamentului asumat şi în conformitate cu cerinţele legale în vigoare.

6.1.3. Furnizorul se obligă să asigure personal calificat, materiale, instalaţii şi echipamente cerute pentru îndeplinirea obligaţiilor prevăzute în contract şi îndeplinirea cerinţelor legale.

6.1.4. Furnizorul se obligă să păstreze confidenţialitatea datelor rezultate din procesul de monitorizare dozimetrică individuală. Rezultatele raportate reprezintă proprietatea clientului şi sunt raportate către beneficiar şi către autorităţile competente în domeniul nuclear (CNCAN, Direcţia de Sănătate Publică teritorială), în conformitate cu prevederile legale.

Art. 6.2. Obligaţiile beneficiarului:

6.2.1. Beneficiarul se obligă să plătească preţul serviciilor de monitorizare dozimetrică individuală prevăzut în prezentul contract, în conformitate cu art. 4.1. şi 5.2.

6.2.2. Beneficiarul va comunica în scris informaţiile necesare pentru monitorizarea dozimetrică individuală, conform Anexei Nr. 1 „Lista personalului expus profesional la radiaţii ionizante". Orice modificare a acestor date va fi comunicată furnizorului în scris, în cel mai scurt timp.

6.2.3. Beneficiarul va utiliza dozimetrele individuale în conformitate cu condiţiile prevăzute în Anexa Nr. 2 la prezentul contract „Cerinţe generale privind monitorizarea dozimetrică individuală".

6.2.4. Dozimetrele individuale sunt dozimetre **reutilizabile** şi sunt proprietatea furnizorului. Aceste dozimetre sunt puse la dispoziţia beneficiarului în scopul monitorizării dozimetrice în luna pentru care au fost atribuite. De aceea, în termen de **maximum 15 zile** de la sfârşitul perioadei de purtare, dozimetrele trebuie returnate pentru a fi interpretate şi a se evalua doza înregistrată.

6.2.5. In cazul nereturnarii dozimetrelor în maxim 60 de zile de la sfârşitul perioadei de purtare sau în cazul deteriorării fizice a dozimetrelor pe perioada în care sunt în posesia beneficiarului, Furnizorul va percepe o taxă de întârziere în valoare de **100 lei /dozimetru întârziat/ pierdut**.

Cap. 7. Penalităţi

Art. 7.1. Furnizorul va plăti beneficiarului penalizări în valoare de 0.05 % din valoarea lucrărilor nerealizate, pentru fiecare zi de întârziere a livrării, dar nu mai mult decât valoarea totală a acestora.

Art. 7.2. Beneficiarul va plăti furnizorului penalizări în valoare de 0.05 % din valoarea sumei de plata, pentru fiecare zi de întârziere a plaţilor, dar nu mai mult decât valoarea totală a contractului.

Art. 7.3. Părţile contractante se consideră puse în întârziere începând cu prima zi după scadenţă, fără a fi necesară notificarea prealabilă, conform prevederilor legale în vigoare.

Cap. 8. Incetarea contractului

Art. 8.1. Prezentul contract poate înceta prin acordul părţilor sau prin denuntare unilaterala cu notificare prealabila de 5 zile.

Art. 8.2. Rezilierea prezentului contract nu va avea nici un efect asupra obligaţiilor deja scadente între părţile contractante.

Cap. 9. Clauze speciale

Art. 9.4. Prezentul contract se completează de drept cu prevederile Codului Comercial, Codului Civil, ale Legii 111/1996 republicată, Normelor privind cerinţele de bază de securitate radiologică, Normele de Dozimetrie Individuală, precum şi cu alte reglementări specifice.

Art. 9.5. Litigiile ce nu vor putea fi soluţionate pe cale amiabilă vor fi supuse judecăţii instanţei competente. Prezentul contract s-a încheiat în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

Cap. 10. Clauze privind prelucrarea datelor cu caracter personal

(1) Fiecare Parte se obligă să se conformeze cu legislația aplicabilă privind protecția datelor cu caracter personal, respectiv cu Regulamentul nr. 679/2016 și cu orice norme general obligatorii adoptate în legătură protecția datelor cu caracter personal pe care le prelucrează.

(2) Fiecare Parte, în măsura în care va divulga celeilalte Părți date cu caracter personal privind angajații sau reprezentanții săi în scopul executării Contractului, se va asigura că va divulga numai informațiile necesare acestui scop.

(3) Fiecare Parte va solicita celeilalte Părți numai datele cu caracter personal necesare executării Contractului și, în măsura în care există alt scop pentru care solicită datele cu caracter personal, va justifica această solicitare furnizând informațiile impuse de legislația aplicabilă, respectiv de art. 13-14 din Regulamentul nr. 679/2016 și/sau de orice articol sau normă care înlocuiește sau completează aceste prevederi.

(4) Fiecare Parte care divulgă date personale ale angajaților/reprezentanților săi se asigură că a furnizat acestora informațiile prevăzute la art. 13-14 din Regulamentul nr. 679/2016 și/sau din orice articol sau normă care înlocuiește sau completează aceste prevederi.

(5) Pentru evitarea oricărui dubiu, Părțile iau cunoștință și convin ca fiecare Parte să determine, în mod independent, scopul/scopurile și mijloacele de prelucrare a datelor cu caracter personal în legătură cu Contractul.

(6) În cazul în care apar circumstanțe în care oricare dintre Părți acționează ca o persoană împuternicită a celeilalte Părți, sau ca un operator asociat împreună cu cealaltă Parte în legătură cu Contractul, Părțile se obligă să încheie un acord cu caracter obligatoriu în conformitate cu prevederile din articolele 26 și 28 din Regulamentul nr. 679/2016 și/sau din orice articol sau normă care înlocuiește sau completează aceste prevederi.

(7) În ceea ce privește datele cu caracter personal pe care S.C. RODOS LABORATORIES S.R.L. le prelucrează pentru prestarea serviciilor prevăzute în contract, contractul se completează cu Anexa nr.3 la prezentul contract - Acord privind prelucrarea datelor cu caracter personal.

Cap.11 Clauze anticoruptie

Art.11.1. În timpul executării contractului, Furnizorul garantează că nu există situaţii care să ducă la apariţia conflictelor de interese în legătură cu activităţile care trebuie desfăşurate.

Cap.12 Clauze finale

Art.12.1 Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă in scris.

Art.12.2 Urmatoarele anexe sunt parte integranta din prezentul act aditional si din contract:

- Anexa 1 - Lista persoanelor expuse profesional la radiatii ionizante
- Anexa 2 - Cerinte generale privind monitorizarea dozimetrica individuala
- Anexa 3 - Acord privind prelucrarea datelor cu caracter personal

Prezentul contract s-a încheiat azi 03.01.2019 în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

Furnizor **BENEFICIAR**

S.C. RODOS LABORATORIES S.R.L

Anonimizat

SPITALUL CLINIC DE OBSTETRICĂ ŞI GINECOLOGIE
"PROF. DR. PANAIT SÎRBU"
Calea Giulești nr. 5, Sector 6, București - Tel: 021.316.12.81

ANEXA 1 la contractul de monitorizare dozimetrică individuală

LISTA PERSOANELOR EXPUSE PROFESIONAL LA RADIAȚII IONIZANTE

Tipul monitorizării: dozimetrie la nivelul întregului organism (whole body)

Nr. Crt.	Nume si prenume	Cod Numeric Personal (CNP)	Tipul expunerii (β, X, γ, n)	Profesia
1.	MANAILA AURA MONICA	[redacted]		DR.RADIOLOG
2.	ENE MARCELA DANIELA			AS.RADIOLOG
3.	DRUTA LUMINITA MARIA			MEDIC NEONATOLOG
4.	ROSCA IOANA			MEDIC NEONATOLOG
5.	PREDA ANDREI			MEDIC NEONATOLOG
6.	VASILIU BRANDUSA NICOLETA			MEDIC NEONATOLOG
7.	NANEA MARIANA			MEDIC NEONATOLOG
8.	SAULEA OANA			MEDIC NEONATOLOG
9.	SERBAN MARCELA			MEDIC NEONATOLOG
10	TOCARIU RALUCA			MEDIC NEONATOLOG
11	PALOSANU CLEOPATRA			MEDIC NEONATOLOG

Persoana responsabilă cu protecția radiologică:

Nume şi prenume: MANAILA AURA MONICA
Telefon: .....
Mobil: .....
Interval orar de contactare.....
Adresa e-mail: .....

[redacted]
Anonimizat

Responsabil contract din partea furnizorului:
Alina MILITARU
Tel: 021/457.48.80; 0787.670.780.
E-mail: alina.militaru@rodos-lab.ro

Responsabil contract din partea ber
DR. MANAILA AURA MONICA
Tel: .....
E-mail: .....

[redacted]
Anonimizat

ANEXA 2 la contractul de monitorizare dozimetrică individuală

CERINŢE GENERALE PRIVIND MONITORIZAREA DOZIMETRICĂ INDIVIDUALĂ

1. **Cerinţe legislative, conform Normelor de Dozimetrie Individuală**
   1.1. Purtarea dozimetrului este obligatorie pe toată durata programului de lucru a personalului expus profesional. Dozimetrul se poartă la nivelul toracelui, pe piept sau abdomen. În cazul purtării şorţului de protecţie, dozimetrul se plasează sub şorţ.
   1.2. Dozele se evaluează lunar pentru fiecare persoană expusă profesional, nominalizată de titularul de autorizaţie.
   1.3. În cazul în care apar depăşiri ale valorii limitelor de doză prevăzute în Normele privind cerinţele de bază de securitate radiologică, doza trebuie reevaluată de către un expert acreditat C.N.C.A.N., pentru evaluarea condiţiilor şi identificarea cauzelor ce au condus la depăşire. Valoarea dozei reevaluate se va înregistra în locul valorii ce a rezultat ca urmare a monitorizării individuale de rutină.
   1.4. În cazul pierderii sau deteriorării dozimetrului personal utilizat, responsabilul cu securitatea radiologică, împreună cu expertul acreditat, vor face investigaţiile necesare pentru a stabili cauzele şi vor atribui doza pentru persoana posesoare a dozimetrului. Se va comunica organismului dozimetric acreditat şi C.N.C.A.N. pierderea sau deteriorarea dozimetrului, inclusiv cauzele şi valorile de doză alocate.
   1.5. Limita dozei efective pentru personalul expus profesional este de 20 mSv/an, limita dozei echivalente pentru piele / extremităţi este de 500 mSv/an şi limita dozei echivalente pentru cristalin este de 20 mSv/an.
   1.6. Organismele dozimetrice acreditate au obligaţia de a informa de îndată C.N.C.A.N. şi Autoritatea de Sănătate Publică teritorială asupra oricărei depăşiri de limită de doză de care au luat cunoştinţă.
2. **Modul de purtare al dozimetrului individual**
   2.1. Pentru cunoaşterea dozelor înregistrate, fiecare persoană expusă profesional poartă la piept un dozimetru individual.
   2.2. Condiţiile de păstrare a dozimetrului pentru intervalul de timp când persoana expusă profesional nu desfăşoară activităţi în domeniul nuclear sunt: temperaturi < 600C, umiditate < 80%, în exteriorul incintei nucleare.
   2.3. Se vor lua măsurile necesare pentru păstrarea integrităţii fizice a dozimetrului individual.
   2.4. Dozimetrele individuale sunt sigilate intr-o punguţă din material plastic, de unică folosinţă, în vederea protejării de condiţiile de mediu (umiditate excesivă, praf, contaminare radioactivă).
   2.5. Schimbarea dozimetrelor individual se face, de regulă, în prima zi (lucrătoare) a fiecărei luni calendaristice; dozimetrele purtate, împreună cu buletinul de însoţire aferent, se returnează laboratorului pentru a fi prelucrate şi interpretate.
3. **Informaţii generale cu privire la monitorizarea dozimetrică individuală**

3.1. Limita dozei efective este de **20 mSv / 12 luni de monitorizare**, conform Normelor privind cerinţele de bază de securitate radiologică, ceea ce conduce la valoarea derivată lunară de **1,7 mSv/lună**. Pentru o persoană expusă profesional, valorile "normale" de doză se situează sub valoarea de 1,7 mSv. Prin valori "normale" de doză se înţeleg acele valori care înregistrate lunar nu vor conduce la depăşiri ale limitei de doză prevăzute în norme.

3.2. Laboratorul de dozimetrie individuală expediază lunar dozimetrele individuale necesare monitorizării dozimetrice individuale împreună cu un buletin de însoţire. Pe eticheta dozimetrului sunt tipărite denumirea beneficiarului, numele şi prenumele persoanei expuse profesional căreia i s-a atribuit dozimetrul şi perioada de purtare (luna calendaristică şi anul).

Buletinul de însoţire conţine numele, prenumele şi codul numeric personal al persoanelor expuse profesional, perioada de purtare a dozimetrelor individuale (luna calendaristică şi anul), precum şi codurile dozimetrelor atribuite fiecărei persoane în parte. După primirea dozimetrelor noi, dozimetrele purtate vor fi returnate laboratorului de dozimetrie individuală, împreună cu buletinul de însoţire aferent lunii de purtare. Pe buletinul de însoţire, persoana responsabilă cu securitatea radiologică va nota perioada efectivă de purtare a dozimetrului, în cazul în care aceasta diferă de luna calendaristică şi va certifica prin semnătură faptul ca fiecare persoană a purtat dozimetrul atribuit.

3.3. Deoarece perioada de monitorizare corespunde cu luna calendaristică, laboratorul de dozimetrie expediază dozimetrele individuale şi documentele aferente în jurul datei de 23-25 ale lunii, pentru ca dozimetrele să ajungă în unitatea nucleară până în data de 1 ale lunii.

3.4. Dozimetrele noi primite se distribuie către personalul expus profesional, iar cele purtate se returnează laboratorului împreună cu buletinul de însoţire până în data de maxim 10 ale lunii. Dacă dozimetrele individuale purtate sunt trimise după această dată, este posibil să apară întârzieri în eliberarea buletinelor dozimetrice, deoarece citirea dozimetrelor individuale se face în perioada 10 – 20 ale lunii.

3.5. Dozimetrele individuale sunt interpretate şi este evaluată doza înregistrată de fiecare dozimetru individual. Valorile dozelor primite de personalul expus profesional sunt raportate pe buletinul dozimetric. Buletinul dozimetric conţine următoarele informaţii: perioada de purtare a dozimetrului, data la care au fost primite dozimetrele purtate de la beneficiar, data emiterii buletinului şi observaţiile (dacă este cazul) cu privire la dozele înregistrate (energia medie de iradiere, incertitudinea de măsurare a dozei, alte observaţii cu privire la expunerea dozimetrelor)

3.6. În cazul în care o persoană expusă profesional depăşeşte limita derivată de 1,7 mSv/lună, laboratorul de dozimetrie individuală emite un raport de atenţionare (în care sunt trecute eventualele observaţii cu privire la dozimetrul expus) şi un raport dozimetric ce conţine situaţia dozelor înregistrate de persoana în cauză în ultimele 12 luni de monitorizare dozimetrică. Raportul de atenţionare este emis numai către unitatea beneficiară, pentru luarea măsurilor necesare astfel încât să nu fie depăşită valoarea de 20 mSv/ultimele 12 luni de monitorizare dozimetrică.

3.7. În cazul în care depăşeşte valoarea de 20 mSv/ultimele 12 luni de monitorizare dozimetrică, se înştiinţează de această situaţie unitatea beneficiară, Direcţia de Sănătate Publică teritorială şi C.N.C.A.N. în vederea identificării şi înlăturării motivelor care au condus la depăşirea limitei efective de doză.

3.8. C.N.C.A.N. şi Direcţia de Sănătate Publică teritorială sunt înştiinţate şi în situaţia în care sunt determinate valori ale dozelor care conduc la ipoteza existenţei unor expuneri accidentale, expuneri intenţionate, expuneri special autorizate şi de urgenţă.

Anonimizat



ANEXA NR.3 la contractul de monitorizare dozimetrică individuală

ACORD PRIVIND PRELUCRAREA DATELOR CU CARACTER PERSONAL

Părţile:

S.C. RODOS LABORATORIES S.R.L., cu sediul laboratorului în Măgurele, str. Atomiştilor, nr. 407, etaj 5, camera 507, Bloc Turn I.F.A., cod postal 077125, jud. Ilfov, cont virament: RO30BTRLRONCRT0462686401, deschis la Banca Transilvania, C.I.F. (cod fiscal): 39807309, inregistrata la Oficiul Registrului Comertului 39807309 sub nr. J23/4125/2018 tel/fax: 021.457.48.80/457.48.83, e-mail office@rodos-lab.ro, reprezentată prin Fiz. Codruţ CHERESTEŞ in calitate de Director General, numit în continuare "furnizor".

şi

SPITALUL CLINIC OBSTETRICA – GINECOLOGIE "PROF. DR. PANAIT SARBU",
cu sediul in Bucuresti, CAL. GIULESTI nr. 5, sector 6, telefon/fax 021.3161296, cod fiscal 4316295
cont trezorerie IBAN RO86TREZ7065041XXX000227 , deschis la Trezoreria sector 6 reprezentata prin DR. OVIDIU MARCEL MOISA, functia manager , director financiar contabil EC. DORINA LUNGU , in calitate de BENEFICIAR pe de o parte,

în conformitate cu articolul 28 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European şi al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecţia persoanelor fizice în ceea ce priveşte prelucrarea datelor cu caracter personal şi libera circulaţie a acestor date şi de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecţia datelor) ("**Regulamentul**"), încheie prezentul Acord de prelucrare date cu caracter personal ("**Acordul**").

PREAMBUL

ÎNTRUCÂT:

a).Părţile au încheiat Contractul de monitorizare dozimetrica individuala nr. 43 /07.01.2019

b).Executarea contractului va implica prelucrarea unor date cu caracter personal aparţinând unor angajaţi ai Beneficiarului ale căror date cu caracter personal sunt în posesia acestuia.

c).Beneficiarul este un operator de date cu caracter personal, astfel cum este definit la articolul 4 alineatul (7) din Regulament.

d).Furnizorul este un împuternicit al Beneficiarului cu privire la prelucrarea de date cu caracter personal, astfel cum este definit la articolul 4 alineatul (8) din Regulament.
e).Părţile au hotărât să încheie prezentul Acord, în conformitate cu articolul 28 alineatul (3) din Regulament, stabilind obligaţiile Părţilor cu privire la prelucrarea de date cu caracter personal de către Furnizorul în numele şi la instrucţiunile Beneficiarului.

1. Scopul şi obiectul Acordului

1.1. Scopul prezentului Acord este stabilirea drepturilor şi obligaţiilor Părţilor în legătură cu orice acte de prelucrare a datelor cu caracter personal care sunt implicate de executarea Contractului.

1.2. Obiectul prezentului Acord îl reprezintă angajamentul Furnizorului de a prelucra date cu caracter personal în numele Beneficiarului în conformitate cu prezentul Acord, cu Regulamentul şi cu instrucţiunile Beneficiarului.

2. Prelucrarea datelor cu caracter personal

2.1. În scopul executării obiectului Contractului, Părţile au dreptul să proceseze urmatoarele date cu caracter personal necesare pentru atingerea acestui scop: (a) numele şi prenumele, (b) codul numeric personal, (c) numărul de telefon şi fax, (d) adresa de e-mail.

2.2. Codul numeric personal (CNP), aşa cum este definit la articolul 6 din OUG 97/2005 privind dovezile, domiciliul, rezidenţa şi documentele de identitate ale cetăţenilor români, republicată, înseamnă orice combinaţie de numere care exprimă ziua, luna şi anul naşterii şi un sufix numeric de identificare personală care permite identificarea unei persoane fizice. Codul numeric personal poate fi utilizat numai în baza Normelor de Dozimetrie Individuală, Anexa 12, tabel 1, Fişa de monitorizare individuală, conform articolului 87 din Regulament.

2.3. Categoriile speciale de date cu caracter personal, aşa cum sunt prevăzute in Articolul 9 din Regulament, includ date cu privire la originea rasială sau etnică, la opinii politice, la credinţe religioase sau filosofice, sau cu privire la apartenenţa sindicală, precum şi date genetice, biometrice (pentru scopul de a identifica o anumită persoană fizică) şi date privind viaţa sau orientarea sexuală. Astfel de date nu vor putea fi prelucrate decât dacă este aplicabilă vreuna din excepţiile prevăzute la Articolul 9 din Regulament.

2.4. Pentru scopurile menţionate la articolul 1 secţiunea 1.1, Beneficiarul îl autorizează pe Furnizor să prelucreze datele cu caracter personal enumerate în articolul 2 secţiunea 2.1 a prezentului Acord.

2.5. Părţile declară că obligaţiile asumate prin prezentul Acord nu dau nici uneia dintre ele dreptul la vreo remuneraţie, singura remuneraţie cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal prevăzute în prezentul Acord fiind cea prevăzută în Contract.

3. Drepturile şi obligaţiile Beneficiarului.

3.1. În executarea prezentului Acord, Beneficiarul este obligat să respecte Regulamentul şi să îşi îndeplinească obligaţiile în spiritul acestuia.

3.2. Pe parcursul derulării Acordului, Beneficiarul se obligă să coopereze cu bună-credinţă cu Prestatorul în scopul îndeplinirii prezentului Acord.

4. Drepturile şi obligaţiile Furnizorului

4.1. Pe tot parcursul derulării prezentului Acord, Furnizorul este obligat să respecte prevederile Regulamentului, în toate activităţile de prelucrare de date cu caracter personal.

4.2. Furnizorul se obligă să prelucreze în numele Beneficiarului datele cu caracter personal prezentate în secţiunea 2.1 a articolului 2 din prezentul Acord, numai în scopul, în limitele şi în condiţiile specificate în prezentul Acord şi pe baza instrucţiunilor explicite ale Beneficiarului şi să nu utilizeze datele cu caracter personal la care are astfel acces pentru alte scopuri.

4.3. Furnizorul declară că, la data semnării prezentului Acord şi ulterior pe toată perioada de derulare a Acordului, posedă şi va menţine condiţii tehnice, materiale şi de resurse umane suficiente pentru a asigura un nivel adecvat de protecţie a drepturilor persoanelor ale căror date cu caracter personal sunt prelucrate în temeiul prezentului Acord. La cererea Beneficiarului, Furnizorul îi va pune la dispoziţie dovezi privind îndeplinirea condiţiilor cerute, atât înainte de intrarea în vigoare a Acordului, cât şi pe toată durata acestuia.

4.4. Furnizorul are dreptul să prelucreze datele cu caracter personal, în special prin operaţiuni de stocare pe suporturi de date, administrare şi păstrare (arhivare), copiere de rezervă, restricţionare, dezvăluire către persoane desemnate de către Beneficiar, precum şi de distrugere a acestor date.

4.5. Furnizorul se angajează să pună în aplicare măsuri tehnice şi organizatorice pentru protejarea datelor cu caracter personal şi să ia măsuri pentru a elimina pe cât posibil orice risc de acces neautorizat sau accidental care ar duce la modificări, distrugeri sau pierderi, transferuri neautorizate sau alte întrebuinţări greşite ale datelor cu caracter personal.

4.6 În cazul în care Beneficiarul solicită Furnizorul să distrugă datele cu caracter personal prelucrate de acesta în baza prezentului Acord, această solicitare va putea fi îndeplinită doar dacă respectă cerinţele articolelor 113 (1), (2) şi art. 116 din Normele privind cerinţele de bază de securitate radiologică publicate în Monitorul Oficial Nr. 517 din 25.06.2018, conform cărora datele rezultate din procesul de monitorizare dozimetrică trebuie păstrate până când persoana în cauză împlineşte sau ar fi implinit 75 de ani, dar nu mai puţin de 30 de ani de la încetarea calităţii de lucrător expus. În situaţia îndeplinirii condiţiei de mai sus, Furnizorul va transmite Beneficiarului o copie a datelor cu caracter personal în curs de procesare. Această livrare va fi înregistrată într-un proces verbal, fiecare parte primind un exemplar al acestuia. În plus, în termen de 3(trei) zile lucrătoare de la data la care Beneficiarul a transmis solicitarea de mai sus, Furnizorul va şterge toate datele cu caracter personal pe care încă le deţine şi le procesează în baza prezentului Acord, din toate bazele de date şi depozitele în care sunt păstrate şi, acolo unde este cazul, va distruge documentele care conţin date cu caracter personal prelucrate, cu excepţia cazului în care acestea sunt deja returnate Beneficiarului.

4.7. Furnizorul va informa imediat Beneficiarul asupra tuturor modificărilor preconizate privind prelucrarea datelor cu caracter personal care trebuie notificate Autorităţii Naţionale de Supraveghere a Prelucrării Datelor cu Caracter Personal ("ANSPDCP") şi care afectează sau pot afecta drepturile şi obligaţiile care decurg din acest Acord sau din Contract.

4.8. În conformitate cu prevederile art. 33 alin. (2) din Regulament, Furnizorul va notifica Beneficiarul fără întârzieri nejustificate, orice încălcare a securităţii prelucrării datelor cu caracter personal, descriind natura încălcării, categoriile şi numărul aproximativ al persoanelor vizate, precum şi categoriile şi numărul aproximativ al înregistrărilor de date cu caracter personal ce pot fi afectate.

4.9. Dacă ANSPDCP solicită informaţii de la Furnizor (sau iniţiază o inspecţie a spaţiilor relevante ale Furnizorul sau o anchetă a acestuia) privind modul de prelucrare a datelor cu caracter personal procesate de Furnizor în numele Beneficiarului, Furnizorul va informa Beneficiarul cu privire la asemenea demersuri fără întârzieri nejustificate.

4.10. Furnizorul, şi orice persoană implicată în prelucrarea datelor cu caracter personal pentru Furnizor, este obligat să respecte confidenţialitatea cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal precum şi regulile de utilizare a sistemelor informatice şi de manipulare a documentelor care conţin date cu caracter personal.

4.11. La cererea Beneficiarului, Furnizorul îi va pune la dispoziție dovezi cu privire la instruirea personalului implicat în prelucrarea datelor cu caracter personal, în condițiile sus-menționate, pentru a lucra cu asemenea date; această activitate de instruire va trebui efectuata în conformitate cu Regulamentul și cu prezentul Acord.

4.12. În cazul în care Furnizorul nu mai îndeplinește condițiile de prelucrare a datelor cu caracter personal conform prevederilor Regulamentului sau celor din prezentul Acord, acesta informează Beneficiarul cu privire la aceasta, fără întârzieri nejustificate.

4.13. La cererea Beneficiarului, Furnizorul va permite acestuia, angajaților săi sau persoanelor desemnate de acesta accesul la datele cu caracter personal în curs de prelucrare.

4.14. In plus, Furnizorul îi va permite Beneficiarului să verifice conformitatea modului său de prelucrare a datelor cu caracter personal cu prezentul Acord și cu Regulamentul. Verificarea va consta, în special, în revizuirea documentelor de suport solicitate de Beneficiar de la Furnizor. În cazul în care se constată nereguli în timpul acestei verificări, Furnizorul va permite Beneficiarului, angajaților săi sau persoanelor autorizate în mod specific de către acesta să efectueze un audit care să analizeze conformitatea modului de prelucrare a datelor cu caracter personal cu dispozițiile prezentului Acord și ale Regulamentului. Auditul se va desfășura la sediul Furnizorului sau la locațiile unde are loc prelucrarea efectivă a datelor cu caracter personal, în cazul în care acestea diferă de sediul Furnizorului. Acest audit va fi efectuat de Beneficiar, de angajații săi sau de persoanele autorizate de Beneficiar sau de un alt auditor autorizat de Beneficiar.

4.15. Beneficiarul va notifica în scris (inclusiv electronic) intenția sa de a efectua auditarea Furnizorului cu cel puțin 3 zile lucrătoare înainte de efectuarea acesteia. În același timp, Beneficiarul va comunica Furnizorului ce proceduri, baze de date și documente urmează să fie auditate, domeniul de aplicare și datele care urmează să fie puse la dispoziție sau furnizate persoanei care efectuează auditul.

4.16. Persoana care efectuează, pe baza instrucțiunilor Beneficiarului, auditul menționat anterior trebuie să respecte toate măsurile de securitate ale Furnizorului conform instrucțiunilor acestuia. Persoana respectivă este de asemenea obligată să respecte obligația de confidențialitate prevăzută la punctul 4.15 din prezentul Acord.

4.17. În cazul în care din audit reiese neconformitatea prelucrării datelor cu caracter personal cu prevederile Acordului sau Regulamentului, Beneficiarul este îndreptățit să solicite Furnizorului remedierea situației.

5. Durata și încetarea Acordului

5.1. Prezentul Acord intră în vigoare și își produce efectele de la data semnării sale de către reprezentanții Părților și își va menține valabilitatea pe toata durata Contractului.

5.2. Prezentul Acord poate înceta pentru aceleași motive prevăzute în Contract.

5.3. Încetarea prezentului Acord poate atrage în subsidiar și încetarea Contractului, Furnizorul urmând să înceteze prelucrarea datelor cu caracter personal în modul specificat in secțiunea 4.9 din Articolul 4 al prezentului Acord.

5.4. La încetarea Acordului, Părțile vor proceda în ceea ce privește datele cu caracter personal colectate în temeiul prezentului Acord în conformitate cu articolul 4 alineatul 4.9 din Acord și cu Regulamentul.

5.5. Dacă o dispoziție a prezentului Acord este lovită de nulitate sau lipsită de efecte, acest aspect nu va atrage nulitatea altor dispoziții sau a întregului Acord, cu excepția cazului în care rezultă din natura sau conținutul acestei clauze că dispoziția anulată sau inaplicabilă este de esența Acordului sau în lipsa acesteia Acordul nu s-ar fi încheiat. În cazul în care o clauză a prezentului Acord devine nulă sau invalidă, Părțile vor negocia și agrea asupra modului in care vor proceda pentru a păstra și realiza intenția inițială a Acordului.

6. Dispoziții finale

6.1. Prezentul Acord este guvernat de legea româna iar prevederile sale vor fi completate cu orice prevederi din Codul Civil sau Regulament necesare pentru a realiza intenția prezentului Acord și a Contractului. Orice modificare a prezentului Acord trebuie făcută prin acte adiționale in formă scrisă, semnate de ambele Părți, și care fac parte integrantă din prezentul Acord.

6.2. Prezentul Acord este redactat în două exemplare originale, câte unul pentru fiecare Parte. Semnat de Părți în data de 07.01.2019

FURNIZOR

BENEFICIAR

Anonimizat